**Institut National des Langues et Civilisations orientales**

**Centre d'Etudes Khmères de Siem Reap**

**Bourses *"Junior"* à Siem Reap-Angkor, Cambodge – Eté 2017**

# **LISTE DES PIÈCES À FOURNIR**

***Les demandes doivent être saisies informatiquement et transmises par courriel***

ٱ **Formulaire de candidature**

ٱ **Descriptif du projet en anglais**

ٱ **Copie numérisée (‘scannée’) du dernier diplôme obtenu et/ou des derniers relevés de notes universitaires**

ٱ ***Curriculum Vitae***

ٱ **Deux lettres de recommandation confidentielles en format numérisé (‘scanné’)**

*La date limite de dépôt des dossiers est fixée au* ***30 Avril 2017 inclus****.*

***Les dossiers complets de candidature doivent être adressés* par courriel *à :***

**juniorfellowships@khmerstudies.org**

**Pour toute demande de renseignement, écrire en langue anglaise à : juniorfellowships@khmerstudies.org**

**Institut National des Langues et Civilisations orientales**

**Centre d'Etudes Khmères de Siem Reap**

**Bourses *"Junior"* à Siem Reap-Angkor, Cambodge – Eté 2017**

Pour les étudiants inscrits **au minimum** en 2e année d’études après le baccalauréat jusqu’au niveau licence inclus. Elles ont pour but de leur permettre d’approcher les études khmères par une expérience de terrain et une introduction à la langue et aux coutumes du pays. Ne leur seront demandées que deux lettres de recommandation et une description de projet individuel.

La limite d’âge est fixée à 25 ans.

Les candidats retenus effectueront un séjour d’environ 6 semaines (01 Juillet au 10 Août 2017) à Siem Reap-Angkor, Cambodge, au Centre d’Études Khmères, en compagnie de jeunes boursiers américains et cambodgiens. Ils bénéficieront d’une initiation à la langue khmère. Ils suivront des séminaires portant sur l’histoire, la politique, l’économie, l’environnement, la culture et la civilisation du Cambodge et auront aussi accès aux sites d'Angkor. La langue de travail du programme et des séminaires est l’anglais.

Le projet individuel n'est pas en soi un projet de recherche élaboré, mais une description des activités que le candidat entend mener pendant son séjour. Le rapport final pourra faire l'objet d'un projet de recherche éventuel de niveau maîtrise, DEA ou Mastère. Le rapport final devra être rédigé en anglais.

# **INSTRUCTIONS**

La date limite de candidature pour la demande de bourse auprès de l’INALCO et du Centre d’Études Khmères est fixée au 3 Avril 2017 inclus, la date d’envoi du courriel faisant foi. Les candidats seront informés de la décision du comité de sélection dans les quinze jours suivants.

Le candidat doit s’assurer que son dossier de candidature — comprenant le formulaire de candidature, le descriptif du projet rédigé en anglais, deux lettres de recommandation, un *Curriculum Vitae* et copies du dernier diplôme (baccalauréat ou DEUG) et du dernier relevé de notes universitaire — soit expédié en format électronique avant la date limite.

**CRITÈRES D’ÉVALUATION**

Le comité de sélection évaluera chaque candidature en examinant le descriptif du projet, le dossier universitaire et les lettres de recommandation. Les membres du comité de sélection viennent de disciplines universitaires différentes mais toutes liées aux études khmères, il est alors demandé au candidat d’expliquer la nature et l’importance de son projet en termes clairs et compréhensibles.

**1.- Formulaire de candidature :**

La candidature doit être *saisie informatiquement*. Il doit répondre à toutes les questions du formulaire. Il est recommandé d'envoyer en fichier attaché, par courriel, le formulaire rempli au format Word, RTF, ou PDF. Le résumé du projet doit être saisi sur le formulaire de candidature.

**2.- Descriptif du projet :**

Toute candidature doit contenir un Descriptif du projet rédigé en anglais présentant de manière concise les raisons pour lesquelles vous souhaitez vous rendre au Cambodge. Veuillez exposer clairement vos objectifs. L’exposé de votre projet ne doit pas dépasser deux pages, en double interligne, marges de 2,5cm et corps de police de 12 points minimum.

**3.- Copie du dernier diplôme obtenu :**

Les candidats doivent fournir une copie du dernier diplôme obtenu (baccalauréat, DEUG) et/ou une copie de leurs derniers relevés de notes universitaires. Si les documents originaux sont dans une autre langue que le français ou l’anglais, ces derniers doivent être accompagnés d’une traduction officielle certifiée en français ou en anglais. Ces documents doivent être numérisés et attachés au courriel.

**4.- Curriculum vitæ :**

Les candidats doivent également soumettre en fichier attaché au courriel un *Curriculum vitae* ne dépassant pas deux pages.

**5.- Lettres de recommandation:**

Les répondants doivent suffisamment connaître le candidat et le sujet de recherche pour pouvoir juger du projet ainsi que des compétences du candidat pour le mener à bien. Les lettres doivent être expédiées en fichier attaché au courriel, en mentionnant le nom, la position et l'institution d'affiliation du répondant ainsi que ses coordonnées professionnelles afin qu'il soit joignable par les membres du comité de sélection.

*Il relève de la responsabilité du candidat de s’assurer que les lettres de recommandation soient envoyées dans les temps.* Il est conseillé au candidat de faire les démarches nécessaires à l’obtention de ces lettres de recommandation aussitôt qu’il est en possession des formulaires de candidature. Veuillez bien vérifier que tous les documents de votre candidature correspondent aux pièces à fournir mentionnées dans la liste.

**Remarque importante : Les visas de séjour sont à la charge des candidats. Se renseigner auprès du CEK avant le départ.**

*La date limite de dépôt des dossiers est fixée au* ***30 Avril 2017*** *inclus.*

**Courriel pour l'envoi des dossiers**: **juniorfellowships@khmerstudies.org**

**Institut National des Langues et Civilisations orientales**

**Centre d'Etudes Khmères de Siem Reap**

**Bourses *"Junior"* à Siem Reap-Angkor, Cambodge – Eté 2017**

## **FORMULAIRE DE CANDIDATURE**

# *NB. Les demandes doivent être saisies informatiquement.*

**Nom, prénom :**  **Date de naissance :**

**Sexe :**

**N° de sécurité sociale : Nationalité :**

**Domicile permanent :**  **N° de téléphone :**

**Adresse où vous sera adressé le courrier :   
  
  
N° de téléphone :**

**Adresse électronique (Email) :**

**Université : Votre statut actuel (année d’étude) :**

**Département :   
  
N° de tél du secrétariat :**

**Titre et résumé du projet (en anglais) (maximum 15 lignes)**

**Expliquez les raisons motivant votre séjour d’étude au Cambodge:**

**Votre parcours universitaire (commencer par la date la plus récente) :**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Université ou institution** | **Année universitaire** | **Diplôme obtenu** | **Date d’obtention** | **Domaine de spécialisation** |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |

**Domaine(s) de spécialisation**

(a) Enseignement :

(b) Recherche :

**Spécialisations et bourses antérieures :**

**Langues (indiquez votre niveau en lecture, écrit et oral) :**

**La maîtrise de l’anglais est indispensable.**

**Formation en langues étrangères *(indiquez quand et où vous avez suivi votre formation) :***

**Visites antérieures au Cambodge et dans la région d'Asie du Sud-Est (Thailande, Vietnam, Laos, Philippines, Indonésie, Malaisie, Birmanie, Singapour) :**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Dates** | **Lieu** | **Objet de la visite** |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

**Parcours professionnel (rubrique non obligatoire)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Dates** | **Position** | **Institution / Projet / Entreprise** |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

Veuillez inscrire ci-dessous les noms, qualités et adresses des deux personnes à qui vous demandez une lettre électronique de recommandation. Ces répondants doivent être qualifiés pour se prononcer sur votre habilité à conduire des recherches au Cambodge, sur votre parcours universitaire et professionnel ainsi que sur le projet proposé dans la présente demande.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Nom** | **Qualité** | **Institution** |
|  |  |  |
|  |  |  |

**Veuillez également fournir les renseignements suivants :**

1. Autres bourses et aides financières que vous demandez dans le cadre de votre présent projet :

2. Soutien financier de votre institution et/ou autres sources financières (à l’exclusion de la bourse l’INALCO et du CEK) durant la période couverte par la bourse  *— veuillez préciser ces sources et leur montant :*

3. Souffrez-vous de maladies qui peuvent nécessiter un suivi médical particulier pendant votre séjour au Cambodge ?

Si oui, veuillez fournir des précisions :

La date limite de dépôt des dossiers est fixée au **30 Avril 2017** inclus.

**Courriel pour l'envoi des dossiers :****juniorfellowships@khmerstudies.org**

**TITRE ET DESCRIPTIF DU PROJET (en anglais)**

(deux pages, en double interligne, marges de 2,5 cm. et corps de police de 12 points minimum)